

30008106 THYSENKR.

Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).  
à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

|                                                                                                                                                                     |  |                                     |  |                                                                                                  |  |                                                                               |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------|--|
| (1) Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>Mercedes Benz Werk Rastatt</b><br><b>Mercedesstr. 1</b><br><b>DE 76432 Rastatt</b>    |  | LN 10005403                         |  | <b>Frachtbrief KVO</b>                                                                           |  | (22) Nr.<br><b>82013024</b>                                                   |  |
|                                                                                                                                                                     |  | <input checked="" type="checkbox"/> |  | Internationaler Frachtbrief <b>CMR*</b>                                                          |  | Lettre de voiture International                                               |  |
|                                                                                                                                                                     |  |                                     |  |                                                                                                  |  | (23) Datum                                                                    |  |
|                                                                                                                                                                     |  |                                     |  |                                                                                                  |  | (24) Ordnungs-Nr. Genehmigung<br>054-20250000790-01                           |  |
| (1A) Versandort, Beladestelle<br><b>800L</b>                                                                                                                        |  |                                     |  | (4) Verkehrsunternehmer (Transporteur)<br><b>LN 17826512</b>                                     |  | (25) Fahrbuch-Nr.                                                             |  |
| (2) Empfänger (Name, Adresse, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>Magna B.V. &amp; Co. KG</b><br><b>Via dei Ciclamini 4</b><br><b>IT 70026 Modugno</b> |  | LN 16722084E                        |  | Schweitzer GmbH & Co.<br>Internationale Spedition<br>Carl-Benz-Str. 23<br>DE 71634 Ludwigsburg   |  | (26) aml. Kennzeichen<br>LKW: 12.02.2024<br>Hänger: 800L                      |  |
|                                                                                                                                                                     |  |                                     |  | (5) Anweisungen des Absenders                                                                    |  | (27) Nutzlast<br>LKW: <b>LBSC 2350</b><br>Hänger: <b>LBSC 108</b>             |  |
| (2A) Bestimmungsort, Entladestelle                                                                                                                                  |  |                                     |  | (6) Frachtvereinbarung                                                                           |  | (28) Fahrzeugführer<br><b>X</b>                                               |  |
| (2B) Gemeindetarifbereich                                                                                                                                           |  |                                     |  | (7) Tarifentfernung km                                                                           |  | (29) Fahrzeugbegleiter                                                        |  |
| (3) zur Buchung/Erklärungen<br><b>Magna B.V. &amp; Co. KG</b><br><b>Via dei Ciclamini 4</b><br><b>IT 70026 Modugno</b>                                              |  | LN 16722084E                        |  | (9) Frachtzahlungsanweisung<br>Prescription d'affranchissement<br><b>Geliefert benannter Ort</b> |  | (10) Beladung<br>Fahrzeug bereitgestellt<br>Datum: Uhr:<br>Beladung beendet   |  |
|                                                                                                                                                                     |  |                                     |  |                                                                                                  |  | (11) Entladung<br>Fahrzeug bereitgestellt<br>Datum: Uhr:<br>Entladung beendet |  |

| Zeichen  | Geb.-Anz. | Art der Verpackung                   | LT-Nr | Menge | Ab.-Kl. | Gewicht |
|----------|-----------|--------------------------------------|-------|-------|---------|---------|
| 82013024 |           | Gestell AUTOMATIKGETRIEBE Getrag JC1 | 18554 | 80    | 1       | 15200   |

|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       |                                                |                                                                                                                   |                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Reisenummer:<br><b>LX042940</b>                                                                                                                                                        |                               | Wichtiger Hinweis: Es handelt sich bei dieser Fracht um leere, gereinigte Behälter ohne Inhalt<br>Important notice: This charge contains only empty, cleaned boxes without content |                   |                                                                                                                                      |       |                                                |                                                                                                                   |                     |
| (13) Mercedes Benz Werk Rastatt<br><b>Thyssenkrupp Automotive</b><br><b>Systemes France S.A.R.L.</b><br><b>2-1 du Ried</b><br><b>11 Rue Alfred Kastler</b><br><b>67850 Herrlisheim</b> |                               | (14) Ladungsträger (LT)-Zusammenfassung<br><b>180x18554</b>                                                                                                                        |                   |                                                                                                                                      |       | (15) Bruttogewicht<br><b>15200</b>             |                                                                                                                   |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       | (15A) / gem. VldF 18A                          |                                                                                                                   |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       | (15B) + Sperrigkeit                            |                                                                                                                   |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       | (16) frachtpflichtiges Gewicht<br><b>15200</b> |                                                                                                                   |                     |
| frachtpflichtiges Gewicht kg                                                                                                                                                           | Ladungs-/ Güterklasse bzw. AT | Gewichts- klasse                                                                                                                                                                   | Währung FS/100 kg | errechnete Fracht                                                                                                                    | Marge | vereinbarte Fracht                             | Zuschläge/Nebengebühren                                                                                           | Beförderungsentgelt |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       |                                                | gem.                                                                                                              |                     |
| (17) Anlagen/Beigefügte Dokumente                                                                                                                                                      |                               |                                                                                                                                                                                    |                   | (18) Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen                                                                  |       |                                                | Zwischensumme                                                                                                     |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       |                                                | MwSt.                                                                                                             |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       |                                                | Endsumme                                                                                                          |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                      |       |                                                | <b>15200</b>                                                                                                      |                     |
|                                                                                                                                                                                        |                               |                                                                                                                                                                                    |                   | (20) Gut und Frachtbrief übernommen<br>Datum:<br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur) |       |                                                | (21) Gut empfangen:<br>Datum:<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>(Signature et timbre du destinataire) |                     |



seit über

59

Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-001500 vom 13.02.2025

Ludwigsburg, 14.02.2025

Seite 1 von 1

25-001500

|                                                                                                                                                                                                               |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>Mercedes Benz AG<br>Werk 054<br>Lieferantennr. 17826512<br>HPC NC54<br>76432 -Rastatt                                                                                       |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                      |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                              |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b><br>Datum / Date <b>18.02.2025</b><br>Zeit / Temps             |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>Herrlisheim</b><br>Land / Pays <b>Frankreich</b><br>Datum / Date <b>14.02.2025</b><br>Zeit / Temps |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                             |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                             | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b>                                                                                                                                                               | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                             |                                          | 80                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         | Leergut                                                                                                                                                                                                                | 15.200                          |                      |
| Summe:<br>Total:                                                                                                                                                                                              |                                          | 80,00 COLLI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               | 15.200,00                                                                                                                                                                                                              |                                 |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                           |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>frei Haus (Rechnung an Auftraggeber)</b>                                                                                            |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                            |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br>Anhängen<br>Fahrer                                                                                                                                       |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                             |                                          | <b>27 Gut 25-001500 empfangen am</b><br>Réception des marchandises le Datum / Date                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                                                                                                                                                                                                                        |                                 |                      |
| <b>20 Mercedes Benz AG</b><br><b>D-76432 -Rastatt</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                       |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                               | <b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><b>Via dei Ciclamini</b><br><b>70026 Modugno (BA)</b><br><b>C.F. 01580550158</b><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre du destinataire |                                 |                      |